ASKO

Swedish quality since 1950

KITCHEN & LAUNDRY

アスコ 食器洗い機 & ランドリー機器

イントロダクション
Introduction

1950年、スウェーデン生まれの家電 2
Our heritage is our future

環境配慮とデザイン―アスコの目指す哲学 4
The future starts today

キッチン製品
Kitchen products

食器洗い機 6
Dishwashers

毎日使っても、長持ちする理由 8
The hard facts

食器洗い機の特長 10
Product information

オプションドアのラインナップ 11
Doors for Your Original Kitchen

ランドリー製品
Laundry products

ドラム式洗濯機 12
Washers

内部の工夫で、使いやすさを実現 14
Inner values count

タンブラー式乾燥機 16
Tumble dryers

洗濯機＆乾燥機の特長 19
Product information

毎日にゆとりの時間を生み出します 20
LIFE STYLE WITH ASKO

図面と安全上のご注意 22
Technical specifications

仕様表 24
Product specifications

Our heritage is our future

1950年、スウェーデン生まれの家電

母親の家事を楽にさせたい
そんな思いから誕生

アスコの物語は1950年、スウェーデンのバラという街から始まります。厳寒の北欧で木製のかくはん機を使って洗濯をする母の家事を、楽にしてあげたい。そう願って、洗濯機の開発を夢見た青年がいました。エネルギーと水を効率的に使う全自動式の洗濯機は、自然を愛する農家の人々にも支持を得ました。耐久性あるステンレス製ドラムが水を温め、高速回転し、驚くほどの洗濯性能を発揮しました。

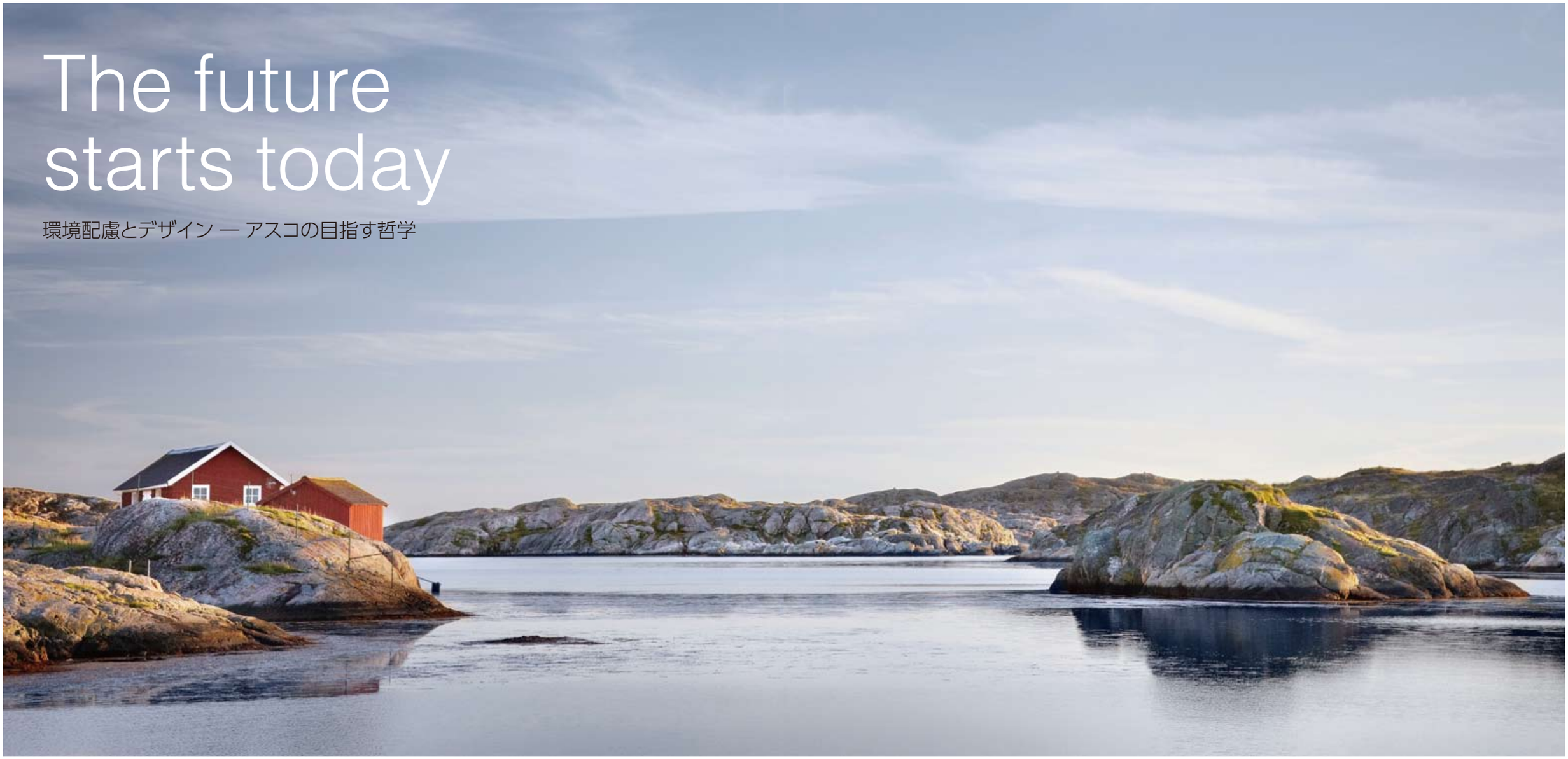
そして今、アスコは世界的な家電ブランドに成長しました。スウェーデン発のブランドでキッチン、ランドリー、業務用の3分野で製品を製造しています。デザイン、機能、耐久性、環境への配慮。そのすべてが厳しい基準を満たしており、家庭用機器も、業務用と同じ製法でつくられています。

私たちの品質管理工程では、出荷前にすべての面での検査を徹底しています。細かいディテールをふくめ、部品レベルまで、製品は1万2500時間の耐久テストを経て、20年の耐久性を検証しています。1995年にはISO9001を取得しています。

日本では輸入家電の取り扱いで65年以上の実績を持つツナシマ商事が総代理店となり、アフターケアやメンテナンスまで徹底したサービス体制で、日本の皆様にアスコ製品をお届けしています。

The future starts today

環境配慮とデザイン ― アスコの目指す哲学



アスコを使うことが環境配慮につながります

水は私たちのもっとも大切な資源です。アスコでは製造工程から水やエネルギーの節約に配慮し、最小限の水と電気で製品を製造しています。そして熟練した工場スタッフにより、人の目と手で最終チェックを行い、皆様のもとに完璧なアスコ製品をお届けしています。アスコが生み出すもの―それは快適な日々の暮らしと美しい環境の保全です。

毎日の暮らしの中で自然に節約を実現します

そしてもちろん日々使う時も、エネルギーを大切にします。食器洗い機なら9.9～11ℓ／回（テストプログラム）、洗濯機なら25～72ℓと、最小限の水で最大限の洗浄効果を発揮します。本体にはステンレススチールなど耐久性のある材料を使い、製品寿命の長さを実現しています。アスコを使うことが、そのまま環境への配慮につながるのです。

美しい北欧デザインと誰もが使えるやさしい操作性

そしてデザイン。アスコの基本的なデザインへの考え方は、簡単で美しく。使う人の生活の質を高めるように、注意深くデザインされています。ヒューマニックでミニマルなデザイン。ひと目でわかる操作ボタンは、洗練されたグラフィックで、言語に関わらず、使い方が直感的にわかるように工夫されています。

心地よく、エコな暮らしがわが家で実現できます

キッチンの洗いものは食器洗い機にセットするだけ。子どもの宿題を見たり、夫婦で映画を見たり、ゆとりの時間が生まれます。そして音が静かな洗濯機と乾燥機。時間帯を気にせず洗濯ができ、家族はいつも清潔で肌触りのよい衣類やリネンに包まれます。さらに水やエネルギーの節約にもつながるのです。

Washers

静かに確かに洗い上げる、ドラム式洗濯機

使用イメージ／写真はヨーロッパ仕様です

水は節約、すすぎは徹底的に

水をたくさん使うのではなく、すすぎの回数を増やすことで、徹底的にすすぎ上げるのがアスコのスーパーリンスシステム。生地に洗剤を残さないので、敏感肌やアレルギーの人にも最適です。

手で確かめやすいダイヤル操作

操作部はジョグダイヤルを採用し、手で確かめて使えます。操作情報をラインディスプレイに集約。電源からプログラム操作までが左から右まで、流れるように操作できます。使用履歴を記憶するので、次回はボタンを押すだけ。

洗剤はスライドポケットに

洗剤は、本体上部のスライドポケットにいれるだけ。かがんで洗濯機庫内に洗剤を入れる必要は、もうありません。独自の内蔵バルブが洗剤を完全に溶かして使い切り、洗剤の使用量を抑えます。

ラバーベローのない扉でスムーズに

一般的なドラム式洗濯機には扉にラバーベロー（ゴムパッキン）がついていますが、アスコにはありません。「スマートシールドア」で開閉。出し入れ口がより広くなり、扉のゴムで衣類が擦れることもなく、スマートに出し入れできます。出し入れ口の耐久性も上がりました。

ランドリー空間がもっと快適に

洗濯に追われる時間を、家族と過ごす時間に変えてくれるのがアスコの洗濯機と乾燥機。スチール製のタフな本体と、振動を吸収するサスペンションで静かに確実に洗い上げます。ドラムは1600rpmと高速ながら、音が静かでデザインも美しいので、キッチンなど人がいる空間に近い位置にも設置でき、家事の効率を上げ、スペースを有効に活用します。北欧デザインがランドリースペースを心地よい空間に変えます。

そして今や、ドラム式洗濯機は、ファブリックケアが重要になってきた時代のマストアイテムです。衣類に洗剤水を含ませて、庫内でやさしく洗い上げます。たたき洗いの感覚に近く、衣類の傷みも最小限に抑えます。

Inner values count

内部の工夫で使いやすさを実現

4本のサスペンションで振動を吸収

この4本の足、何だと思いますか？　アスコが誇る頑丈なサスペンションです。高速回転の振動も完全に吸収し、驚くほどの静音性を実現し、2階への設置も安心です。

アクティブドラムで最大の効果

庫内には2.3㎜と3.7㎜の穴があり、洗剤水の通り道になります。少量の衣類は中央に寄せて小穴の上で繊細に洗い、大穴は砂などの大きな汚れをドラムから排出します。ひどい汚れもの、繊細な衣類や少量の洗濯も効率的に洗い上げます。

上3枚／少量の洗濯でもドラムの中央を転がるように、ベーン（羽根）のカーブがしっかり導きます。下2枚／砂は中央のベーン（羽根）に逃さずに集め、排水します。泥汚れも安心して洗えます。

高温、振動に耐えるステンレスの本体

25 ～ 95度のお湯を使い、高速回転の振動に耐える洗濯機の本体。外側のドラム、内側のドラムともステンレススチールを採用し、長寿命を実現しています。カビの発生も抑制します。

重い鋳鉄のホイールが支える

本体の背面には振動を抑えるホイールが組み込まれています。より安定性を高めるため、アスコは一般的なコンクリート製ではなく、重厚な鋳鉄を採用。振動に強いのはもちろん、本体をしっかり安定させます。製品も長持ちします。

新モーターでアスコパワー

一般的なモーターではなく、インダクションモーターを採用。軸の接点がないので、騒音をだすことなく超高速回転を実現し（1600rpm）、かつ部品の摩耗を防ぎます。

高速が生み出す効果とは？

1600rpmの高速で回転するということは、衣類の水分が徹底的に飛ばされます。 1600rpmで脱水した木綿の残留水分は44%。よく絞られた衣類は、早く乾燥します。余分なエネルギーを使わないのです。

Tumble dryers

衣類を守る独自の回転が魅力の乾燥機

使用イメージ／写真はヨーロッパ仕様です

ほおずりしたくなる柔らかな仕上がり

洗濯機と一緒にそろえられるタンブラー式乾燥機です。庫内はゆったりと大容量に作られているため、濡れた衣類に効率よく温風が当たります。最大で7.0kgまでの乾燥が可能なので、家族が多い家にも最適。ふんわりとした軽い仕上がりに、きっと驚かれることでしょう。シーズンを問わず、心地よい衣類やタオルを使うことができます。そして乾燥機は衣類を乾かすだけではなく、しわを残さないことも大切。アイロン掛けのしやすい、適度な水分を残した乾燥もできます。

8の字を描く“バタフライドライ”

タンブラー式乾燥機は一般的に、回転、停止、反回転を繰り返すタイプが大半ですが、アスコの乾燥機は2匹の蝶が舞い合うように、優しく8の字を描きます。停止することがないので、省電力、時短につながります。

求める仕上がりで、プログラム選択

オートプログラムは素材に合わせて選ぶことができます。素材ならジーンズ、化学繊維、ダウンなど、またアイロンを掛けたいものは適度に水分を残した状態に、厚い生地は強力乾燥させるなど、仕上げ方からも選べます。

洗濯機と同じ操作方法で安心

アスコ製品は操作部をできる限り共通化しています。乾燥機も、洗濯機と同様にジョグダイヤルで操作表示を一つのライン上に集約。迷うことなく、使うことができます。使用履歴を記憶するので、次回はボタンを押すだけです。

空間にぴったりとフィット

アスコの洗濯機、乾燥機は空間に美しくおさめられることも魅力。ランドリー空間をおしゃれに演出します。左右の横置きはもちろん、縦置きもできます（洗濯機は左ヒンジのみ、乾燥機は左右交換可能）。

洗わないで衣類をリフレッシュ

洗うほど汚れてはいないけれど、ジャケットやセーターなど衣類をリフレッシュさせたい。そんな時もエアリングプログラムで、衣類にさっと風を通し、ペットの毛やほこりを払ったり、簡易的な消臭、しわ伸ばし効果もあります。

乾かし過ぎを自動チェック

センシドライシステムで、衣類の中に残った水分をチェック。乾燥を確認したら、自動的に運転は終了。繊細な生地や薄手の衣類でも、乾かしすぎを防ぎます。もちろんエネルギーを無駄にしません。

ダブルフィルターで糸くずキャッチ

2重のネットフィルターで糸くずを取り除きます。なめらかな仕上がりのためはもちろん、庫内に余計な糸くずを残しません。モーターを傷めず、高いエネルギー効率に貢献します。

バランスヒート

庫内背面の無数の小さい穴から、温風が手前に吹き出し、衣類を乾かします。広いドラムが回転。その中で濡れた衣類が広がりますので、しわを付けずに乾燥します。

長持ちするステンレススチームドラム

ドラムはもちろんステンレススチール製。湿気の多い部分もさびることがありません。ドラムは3カ所のボール・ベアリングでしっかりと固定。振動を確実に抑えます。

メンテナンスの手間を削減

この乾燥機に採用した新型モーターは、摩耗部分が少なく、メンテナンスが軽減されるブラシレスモーターを採用。故障の心配はありません。毎日の使い勝手だけを考えてください。

Product information

アスコ洗濯機&乾燥機の特長

W6564
(本体価格 340,000円税別)

ドラム式洗濯機 W6564

■ジョグダイアルコントロール
直感的に使えるダイヤル操作タイプ。残り時間も表示します。

■5つの洗濯プログラム
通常、ヘビー、ホワイト／カラー、クイック、ウール／手洗いと、衣類の質、汚れで使い分けられます。

■すすぎ回数設定
洗浄プログラムにより、3・5・7回のすすぎ回数が選択できます。

■バランスコントロール
センサーからの情報で衣類の量と水分の状態を感知。偏り運転を防ぎ、低振動、低騒音で運転します。

■クアトロレッグ
強靭な4本のレッグで、振動と騒音を最大限に抑えます。

■スマートシール
一般的なゴム製のベローがなく、出し入れ口がワイドに使いやすく。

■オートオープン
プログラム終了時に自動でドアが開きます。

■プログラムメモリー
前回使ったプログラムを記憶し、次に使う時はボタンを押すだけで済みます。

T754C
(本体価格 310,000円税別)

ドラム式乾燥機 T754C

■バタフライドライ
8の字を描くように、衣類にまんべんなく温風を当てます。

■4つのオート乾燥プログラム
エキストラドライ、ドライ、通常乾燥、アイロン乾燥の4つのプログラムが備わっています。

■ダブルフィルター
2重のネットフィルターが糸くずをキャッチします。

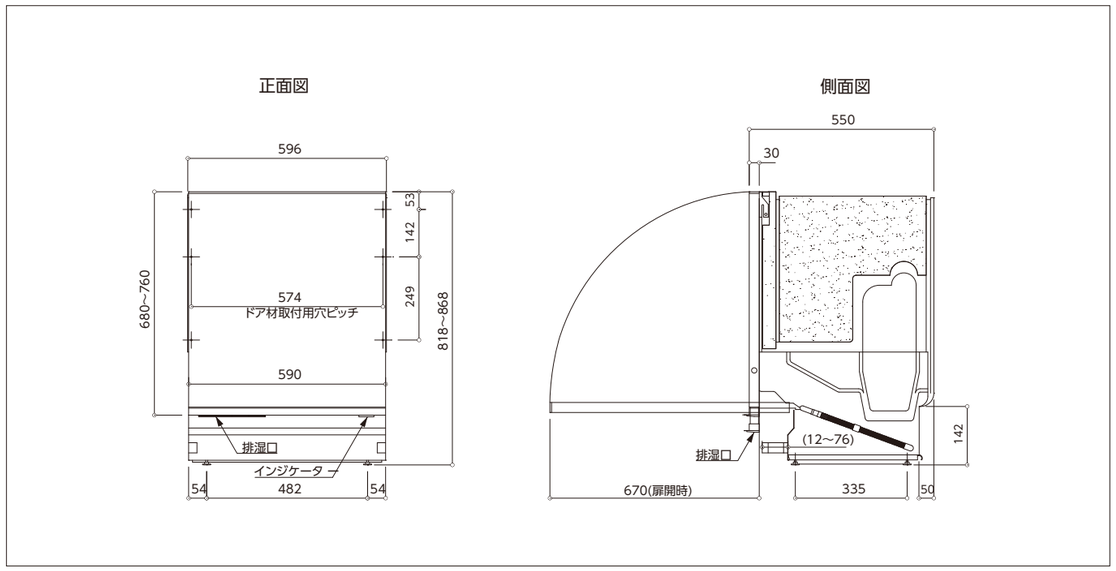
■ジョグダイアルコントロール
直感的に使えるダイヤル操作タイプ。残り時間も表示します。

■掃除しやすいファン
温風を送り出すファンに溜まったホコリを簡単に清掃できます。

■プログラムメモリー
前回使ったプログラムを記憶し、次に使う時はボタンを押すだけで済みます。

寸法図

型式 D5554 ／ D5534 共通



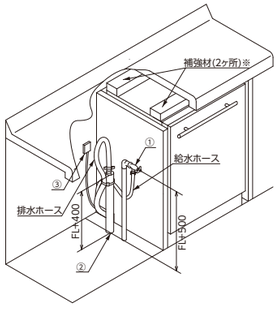
ASKO 食器洗い機<給排水・電源コンセント>設置例

設計・施工について

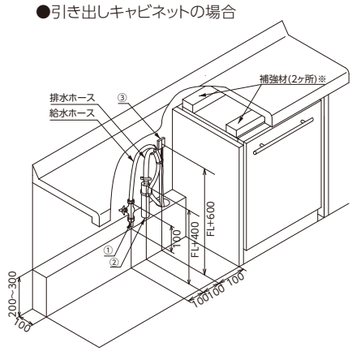
●給水(湯)水圧は0.03~1.0MPa(0.3~10.0kg/㎠)、水量は10ℓ/分必要です。
●給湯接続する場合には湯温65℃以下に調節してください。
●排水管は耐熱塩ビ管(HT40相当品以上)を用いて床から400mm立ち上げてください。
●食器洗い機の設置場所は使い勝手が良く、設備施工も容易なシンクの隣がおすすめです。
●天板裏には必ず補助材を入れて下さい。
●天板裏にビス固定プラス庫内両サイドから隣接キャビネットの側板にビス固定共にお願いします。
●コントロールパネルは必ず天板の下に隠れるよう施工お願いします。

施工例

●開き戸キャビネットの場合



●引き出しキャビネットの場合



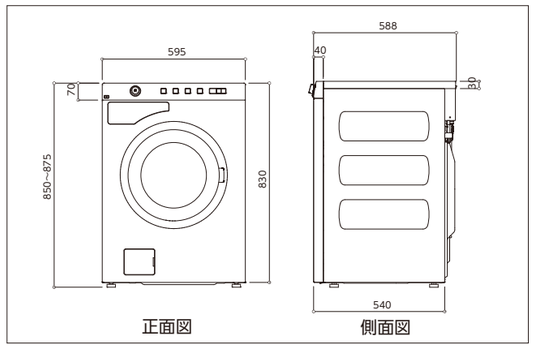
部材名
①給水(給湯)止水栓　1/2"
(給水ホースに1/2"メスネジ付き)
給水ホースは架橋ポリ管の為、施工性を考え、止水栓をFLより500㎜立上げをお勧めします。
②排水管HT40FLより400㎜立上げ
③電源コンセント 単相200V 20A
2極接地付コンセント(JIS C 8303)
(コンセント規格品例)

メーカー名	品番
Panasonic	WN1922、1932
	WKS294

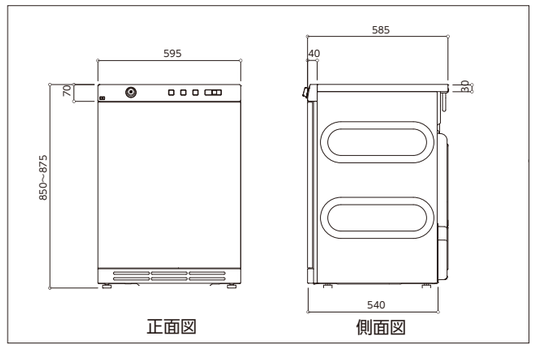
<注>
※補強材は必ず施してください。カウンタ ー裏と食器洗い機上部に隙間があると、施工後に本体が傾く恐れがあります。

寸法図

型式 W6564



型式 T754C



ASKO 全自動洗濯機・回転式乾燥機組合わせ設置例

設計・設置上のご注意

設置床の確認
アスコ洗濯機は防振構造になっておりますが、自重があり、高速脱水を行いますので通常床の1.5倍程度の強度に仕上げてください。
コンクリート…フローリング等は直下張りしてください。
木造床…根太のピッチをせばめる。

給水工事
アスコ洗濯機は水の1系統給水方式です。
必要作動水圧0.1~1.0MPa(1.0~10kg/㎠)が必要です。

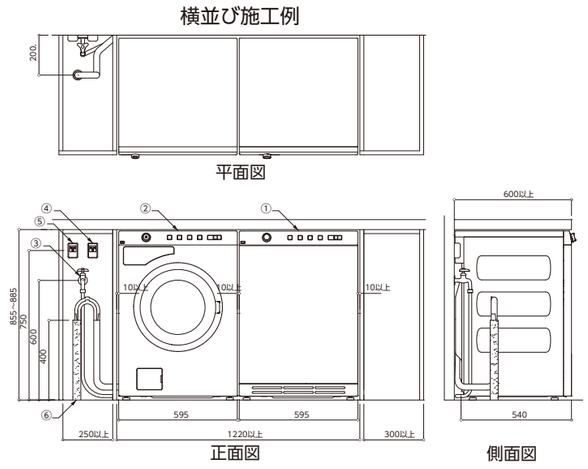
排水管工事
排水管は耐熱塩ビ管(HT40相当品以上)を用いて床から400mm立ち上げてください。
※乾燥機T754Cのドレンホースを洗濯機の排水ホースと一緒に排水管へ入れる場合は排水管HT50を用いて施工、挿入部分の仕上げも現場にて対応してください。

電源工事
電源は洗濯機・乾燥機それぞれに単相200V20Aの専用コンセント(アース付き)を設けてください。
2極接地付コンセント(JIS8303)
(コンセント規格品例)

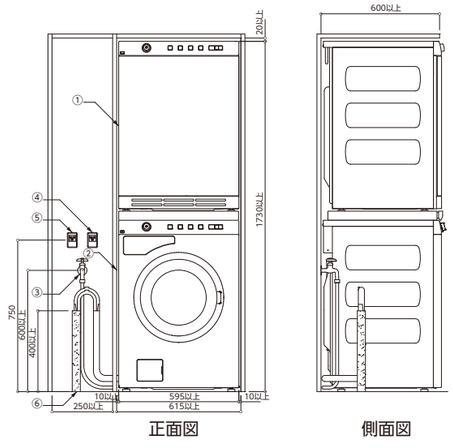
メーカー名	品番
Panasonic	WN1922、1932
	WKS294

部材名
①乾燥機　ASKO T754C
②洗濯機　ASKO W6564
③給水用止水栓　1/2"
④乾燥機用電源コンセント
⑤洗濯機用電源コンセント　〔参考品番 Panasonic WKS294(露出用) 又はWN1922、1932(埋め込み用)〕
⑥排水管 φ40　耐熱硬質塩化ビニール管(HT40 同等品以上のもの)

横並び施工例



積み重ね施工例



<注>
※横並べ設置の場合、洗濯機を左へ設置し配管スペースを右に設けると、給水、排水ホースの長さが届きませんのでオプションの各ロングホースを用いてください。
※乾燥機のドアは左、右どちらでも開閉方向を変えることができます
※積み重ね設置の場合はオプションのスタッキングキットが必要になります。

仕様表

ASKO 食器洗い機 仕様表

形式			D5534	D5554
操作パネルカラー			オールドアタイプ (チタン色)	オールドアタイプ (ステンレス色)
定価			本体価格 320,000円(税別)	本体価格 380,000円(税別)
設置方式			ビルトイン & ※1 フリースタンディング	
プログラム数			10	13
電源	電源・電圧(V) /周波数(Hz)		単相200V　50Hz・60Hz	
	電流(A) /コンセント形状		20A専用回路(アース付)	
定格消費電力(W)			1700W	
洗浄容量(IEC規格※2/JEMA規格※3)			14人分/13人分	16人分/14人分
ノーマル洗浄プログラム 消費・使用料	使用水量(L)		11	9.9
	消費電力(kWh)	給水温度15℃の場合	1	
		給水温度60℃の場合	0.8	
	洗剤量		20	
乾燥方法			ターボドライ 乾燥システム (余熱乾燥&強制排湿)	
外形寸法 幅×奥行×高さ(mm)			595×570×818 ～ 868(ビルトイン) 600×600×850(フリースタンディング)	
本体重量(kg)			45	
前面化粧板			ドア材/オプションドア必要	
給水・排水接続	給水・給湯(65℃以下)の接続		可	
	給水圧(Mpa) (kgf/㎠)		0.03 ～ 1.0(0.3 ～ 10.0)	
	給水pexホースの長さ(m)		1.2	
	排水ホースの長さ(m)		1.6	
	排水ポンプの揚程(m)		0.9	

※1 フリースタンディングの場合は、オプションのフリースタンディングキットが必要になります。
※2 IEC:国際電気標準会議(International Electrotechnical Commission)（欧州においては、皿類を中心とした食器での国際基準となります）
※3（社)日本電気工業会(JEMA)、食器洗い乾燥機に関する自主基準に準ずる。 1人分の食器店数と基本食器類は、次の通りとする。
基本4点(大皿、茶碗、汁椀、コップ) +2点(中鉢、中皿) +小物(箸、スプーン、ナイフ、フォーク)

ASKO 洗濯機 仕様表

形式	W6564
定価	本体価格 340,000円(税別)
洗濯容量	8.0kg
設置方法	単独置き/ビルトイン／洗乾積重ね
ドア開き方向	左ヒンジ
外形寸法	W595×D588×H850 ～ 875mm
ドアを90 °に開いた奥行寸法	965mm
重量	77kg
電源	単相200V　50Hz/60Hz
最大消費電力量	2000W
コンセント電流・形状	20A
電源コードの長さ	1.9m
給水ホース長さ	1.5m
排水ホース長さ	1.6m
給水ホース接続径	1/2"(止水栓)
ドラム材質	ステンレススチール内／外
接続可能水	水のみ
洗濯水温度	水・30・40・50・60・95℃
制御方式	マイクロプロセッサ

ASKO　乾燥機 仕様表

形式	T754C
定価	本体価格 310,000円(税別)
乾燥容量	7.0kg
設置方法	単独置き／ビルトイン／洗乾積重ね
ドア開き方向	右ヒンジ (現場にて左ヒンジに変更可能)
外形寸法	W595×D585×H850 ～ 875mm
ドアを90 °に開いた奥行寸法	1164mm
重量	47kg
電源	単相200V　50Hz/60Hz
最大消費電力量	2500W
コンセント電流・形状	20A
電源コード長さ	1.9m
付属ドレンホース長さ	2.0m
制御方式	マイクロプロセッサ
乾燥方式	空気湿度センサー／タイマー コンデンサー方式(ダクト不要)

メモ

2009年4月1日 経済産業省の指導により「長期使用製品安全点検制度」がスタートしました。
長期使用製品安全点検制度とは、長期の使用に伴い経年劣化による事故を未然に防ぐため機器の点検を義務つける制度です。長期の使用で経年劣化が進んだ場合、重大な危害を及ぼす可能性のある9品目の中にビルトイン食器洗い機が含まれます。
「ビルトイン食器洗い機は特定保守製品となります」
長期間安全、快適にお使いいただくため設計標準使用期間が終わる前後1年間に点検を受けていただく必要があります。
アスコ食器洗い機の設計標準使用期間は10年間です。
食器洗い機に同封されている所有者登録票(以下はがき)に必要事項を記入の上、返送してください。
頂いたはがきは当社で管理し、内容については製品の安全に関するお知らせ以外には利用致しません。
登録はお電話、当社ホームページでも受付致しております。
点検には費用がかかります。詳しくは弊社へお問合せ下さい。

SAFETY CHECK GUARANTEE

安全に関するご注意

●ご使用の前に「取扱説明書」をよくお読みのうえ正しくお使いください。
●取扱いを誤りますと、火災・やけどなどの原因になることがあります。
●設置工事はお買い上げの販売店または専門業者にご依頼ください。工事に不備がありますと事故の原因になります。
●アースを確実に取り付けてください。事故や漏電の時に感電する恐れがあります。アースの取り付けは販売店にご相談ください。
●電源は専用回路でご使用ください。

愛情点検

安全に機器をお使い頂くために、長年お使いの機器は点検をご依頼ください。

こんな症状はありませんか？

●本体に触れると電気を感じる。
●電源コードやプラグが異常に熱い、傷がある。
●焦げくさい臭いがする。
●使用中に異常音がする。
●その他異常や故障がある。

使用中止

左記のような症状の時は、差し込みプラグをコンセントから抜き、故障や事故の防止のため必ず販売店か専門業者に点検をご相談ください。

(補修用性能部品の最低保有期間は製造終了後6年です)

保証書に関するお願い

●商品には保証書を添付しております。ご購入の際は必ず保証書をお受け取りのうえ、保管してください。
●修理を依頼される場合は必ずサービスマンに保証書をご提示ください。

●本カタログ掲載商品と印刷色は、異なることがありますのでご了承ください。
●商品のデザイン、仕様は改善のため、予告なく変更する場合があります。
●本カタログ掲載の内容は2014年7月現在のものです。

製品の詳細図面は下記にお問い合わせください。

輸入発売元 株式会社 ツナシマ商事
本社・ショールーム/〒113-0034 東京都文京区湯島3-20-12　TEL.03-3833-1331(代)　FAX.03-3836-2515
大阪営業所/〒567-0031 大阪府茨木市春日1-16-11 2F　TEL.072-657-9907　FAX.072-657-9908
www.tsunashimashoji.co.jp